

伊理
藤佐

李颖 译

站住——

2

图书在版编目(CIP)数据

一只女人两个猫.2 / (日) 伊藤理佐著; 李颖译.

—上海: 上海译文出版社, 2012.2

ISBN 978-7-5327-5276-8

I. ①一… II. ①伊… ②李… III. ①漫画—作品—日本—现代

IV. ① J238.2

中国版本图书馆CIP数据核字 (2010) 第233147号

ONNA IPPIKI NEKO FUTARI 2

By Risa Ito

Copyright©Risa Ito 2006

All rights reserved.

Original published in Japan in 2006 by FUTABASHA PUBLISHERS LTD., Tokyo.

Chinese (in simplified character only) translation rights

arranged with FUTABASHA PUBLISHERS LTD., Japan

through THE SAKAI AGENCY and BARDON-CHINESE MEDIA AGENCY.

图字: 09-2010-287号

一只女人两个猫②

[日] 伊藤理佐 著 李颖 译

责任编辑/李洁 装帧设计/柴昊洲

上海世纪出版股份有限公司

译文出版社出版、发行

网址: www.yiwen.com.cn

200001 上海福建中路193号 www.ewen.cc

全国新华书店经销

上海交大印务有限公司印刷

开本787×1092 1/32 印张4 插页2 字数23,000

2012年2月第1版 2012年2月第1次印刷

印数: 0,001—7,000册

ISBN 978-7-5327-5276-8/I·3036

定价: 22.00元

本书中文简体字享有版权归本社独家所有, 非经本社同意不得连载、摘编或复制。

如有质量问题, 请与承印厂质量科联系。T: 021-54742977

J238.2

15:2





当当当 8

男孩子真搞不懂 10

我可不想感冒 13

女人泣 16

“311万日元”^{夏田}的后续 19

吉田小姐，请给我个电话吧 26

今天也是晴天

小孩Vs小猫 29

除牙石 32

蜗牛背着重重的壳呀 36

快递员 38

一共9只 40

所谓养猫 43

所谓养猫2 46

妹妹们 49

你贵姓 54

破碎的感情 56

猫食事变 59

胆小鬼，也生气 62

66 不要太过分了

Six Nine 快餐店里的情侣

72 一天一点不走运

75 晒“心”

78 贪睡的人长不大

80 恐怖！！恩师

83 恐怖！！恩师2

八十八 燕子和爸爸和我

92 外遇

94 我登山了

98 我家的猫真聪明

101 两情相悦

104 别人家的动物

107 新年了

110 信誉不好

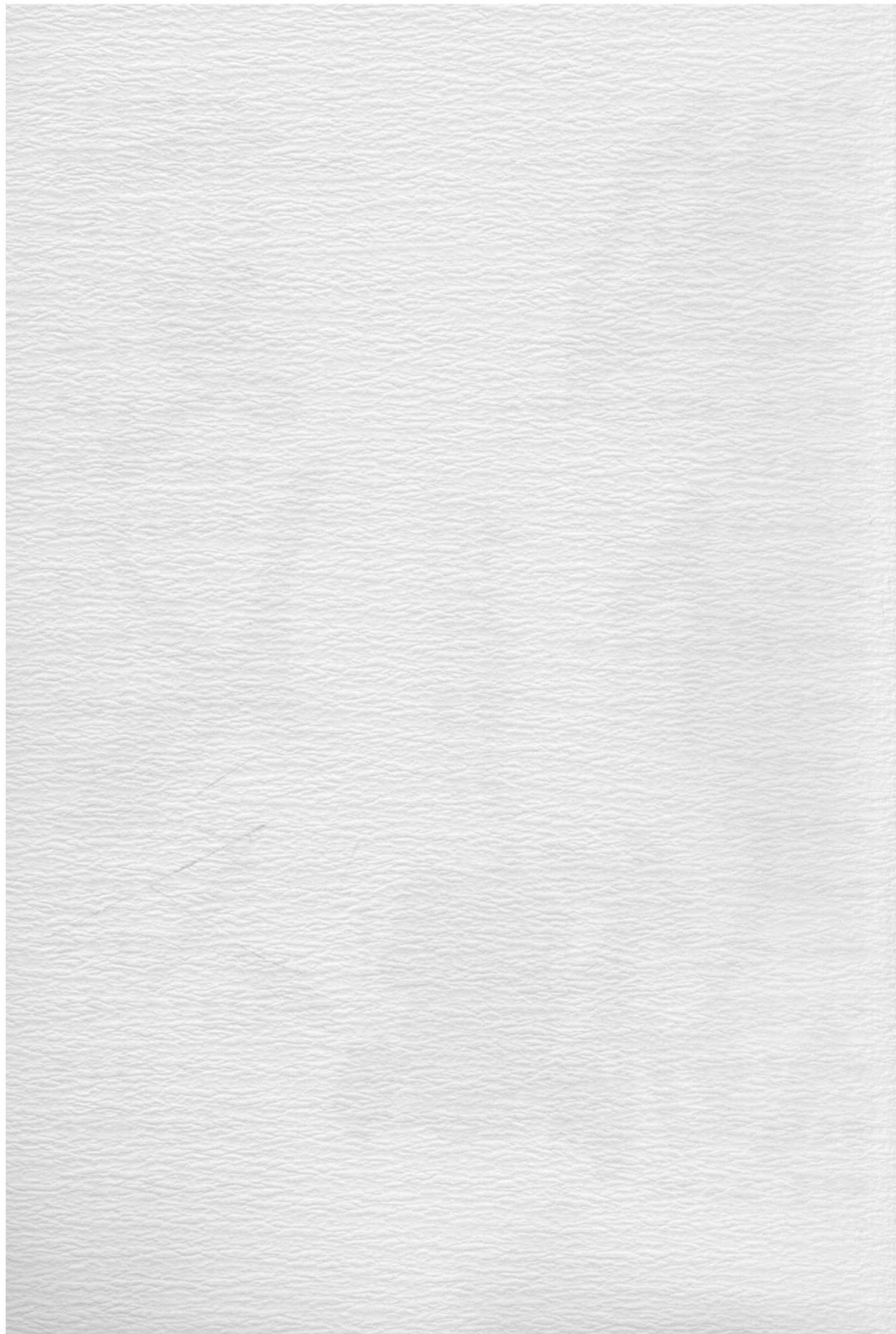
113 又改造房屋了（小型）

116 上当受骗

119 今天很努力

122 谢谢大家了



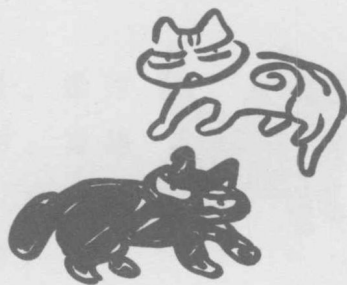


这是将漫画家（36）岁
 猫（12）岁、猫（12）岁的
 松散的每一天，
 很松散地记录
 下来的日记。
 真是非常抱歉。

一只女人 两个猫



等您看完
 这本书时，
 我们就变
 成（37）
 （13）（13）
 岁了……

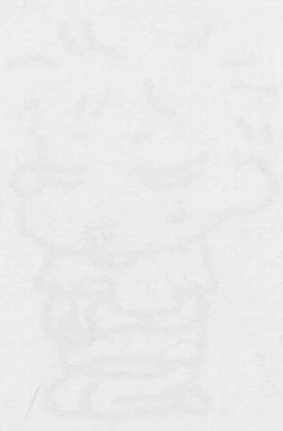


伊藤理子



一
人
國
不
路

電 (at) 電 (at) 電 (at)
 電 (at) 電 (at) 電 (at)
 內 一 部 份 增 加
 是 50 解 題 訓 練
 50 0 0 0 0 0
 編 排 常 規 變 化



一
人
國
不
路

電 (at) 電 (at) 電 (at)
 電 (at) 電 (at) 電 (at)
 內 一 部 份 增 加
 是 50 解 題 訓 練
 50 0 0 0 0 0
 編 排 常 規 變 化

口头禅是“对不起”、“还差一点就画完了。”
总是不择手段地耍滑头……



喜欢干松鱼、海苔、奶酪，也喜欢客人来访和被人梳毛。
总之喜欢的东西一大堆。

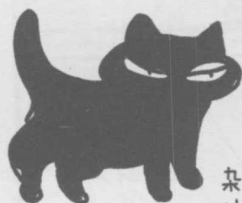


美国短毛猫的不良品种。

咪咪
(雄) 12岁



喜欢干松鱼。最讨厌客人来访、剪指甲、牙膏，也讨厌有人吹口哨。
总之讨厌的东西一大堆。



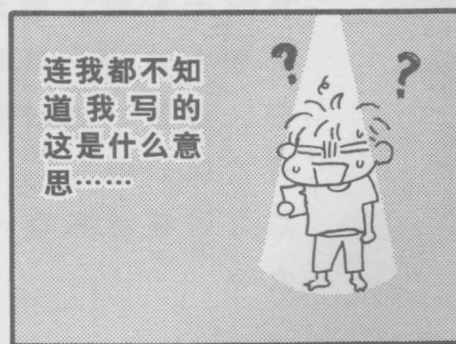
杂种猫。

(雌) 12岁

当当当



我们12岁了耶





→ 段田男(日本歌手)



男孩子 真搞不懂……

※说的是单行本第一卷《微妙的年龄》中的事。

小、小孩子都是这样的吗？

请参看第①卷~~~※



还有件事我要
向您道歉。

哦？
什么事？

他在上小学二年级……

我的脑袋里有个地图，
在那里我把您家的位置
当成车站了，可以吗？

我的朋友也把
这里当成车站。

是吗？

因为两个都是在地下的，
所以我想没什么关系吧。

车、
车站!?

地、
地铁!?

渡边站。

什、
什么站？

竟然是
他自己的名字。

男、
男孩子
真是搞不懂……

我只是在
脑袋里那
样想的。

就这些

再见。

唉

真有意思
哇哈哈

他说我家
是车站。

这根本
没什么
好笑的

竟然会把自己
脑子里的
地图和车站
告诉大人。

这个孩子
很怪。

遇见他跟他
妈妈一起的
时候，他总是
一副“上次那
件事请多包涵”
的表情……

啊！



他、他图又是什么呢？

因为他也是男
的……不过，
我的地图里是
没有车站的。

“男人”
果然搞
不懂……

不过

本笑话到此为止，请多关照……

男孩子真搞不懂

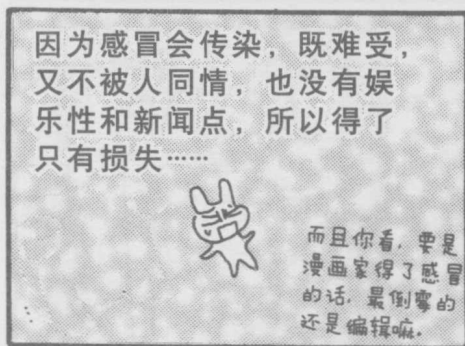
我可不想感冒

我可不想

感冒



让漫画家想
逃都来不及
的，那就是
.....



患了感冒的

编辑。



我已经走到附近了。

善良(伪)



我可不想感冒



为了预防感冒，不论使用什么手段都正常，对吧!